



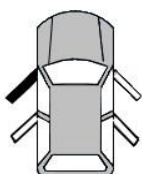
0030233600

# Peugeot 208 2012 ->

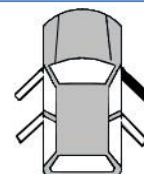
(\*)

ALZACRISTALLO ELETTRICO A 2 CONTATTI, NON PREVISTA FUNZIONE COMFORT  
POWER WINDOW REGULATOR WITH 2 PINS, COMFORT FUNCTION NOT PROVIDED  
LEVE VITRE ELECTRIQUE AVEC 2 CONTACTS, PAS PRÉVU CONFORT FONCTION  
FENSTERHEBERMOTOR MIT 2 PINS, OHNE KOMFORTFUNKTION  
ELEVACIONES ELECTRICAS CON CONEXIÓN DE 2 PINES, SIN FUNCION COMFORT  
ELEVADOR COM 2 PINOS,SEM SISTEMA COMFORT ELÉTRICO  
ΓΡΥΛΛΟΣ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΣ ΜΕ 2 ΚΑΛΩΔΙΑ , Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ COMFORT ΔΕΝ ΥΠΟΣΤΗΡΙΖΕΤΑΙ SEM  
SYSTEMA ELEKTRYCZNY PODNO NIK SZYBY Z 2 PINAMI, BEZ FUNKCJI KOMFORTCOMFORT

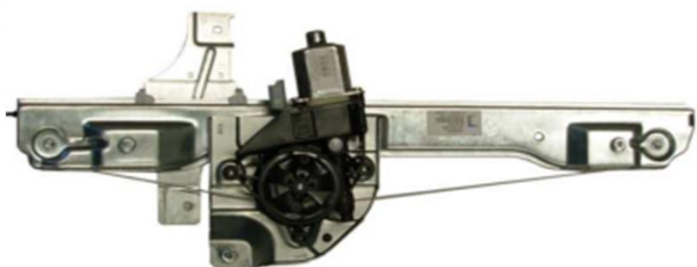
O.E. ref. 9673154480



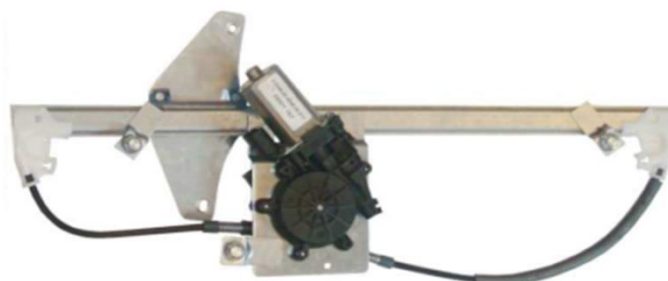
O.E. ref. 9673154380



(O.E.)



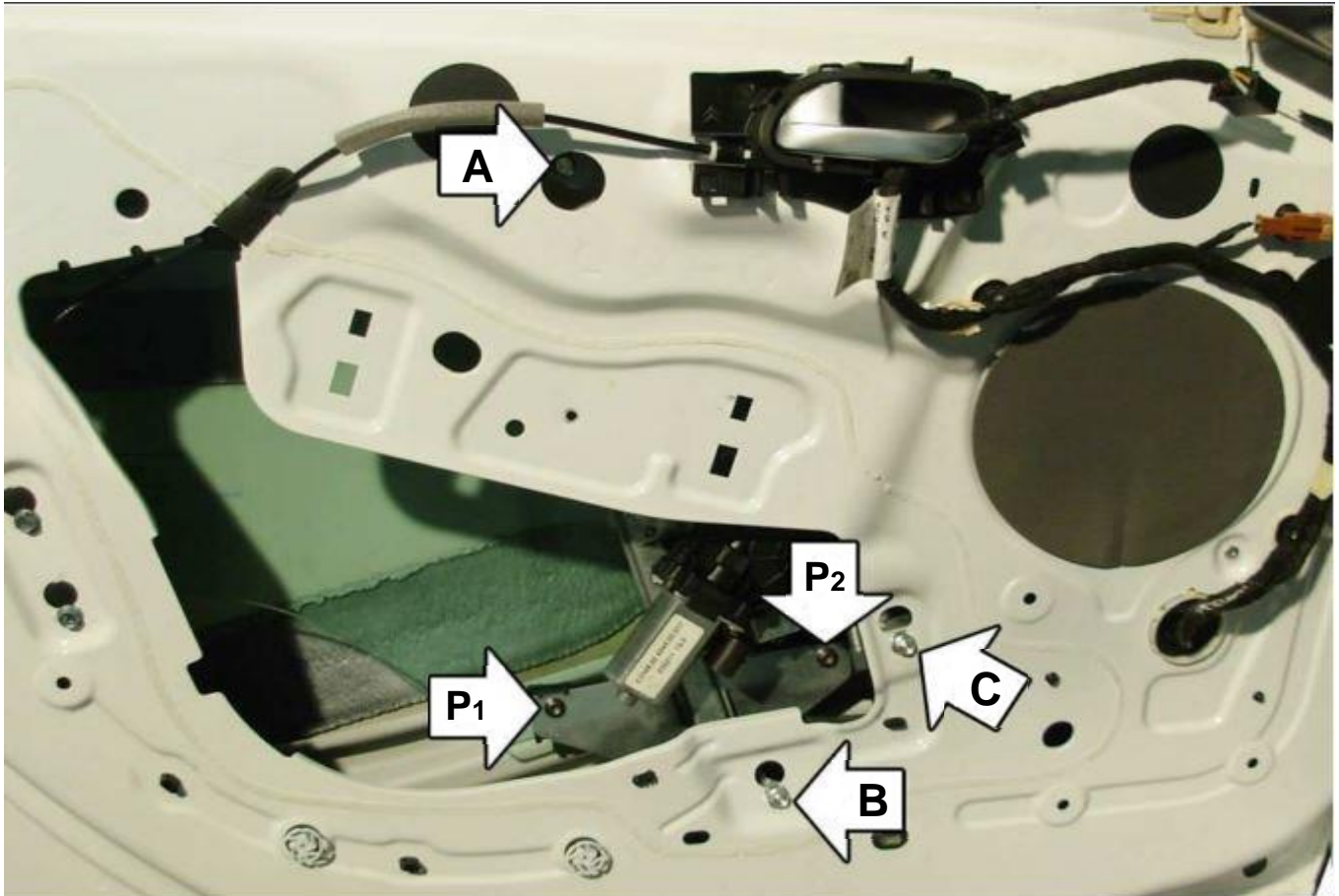
(\*)



Accessori in dotazione per il montaggio - Supplied accessories for mounting - Accessoires fournis pour le montage - Montagezubehör enthalte - Se suministran componentes para el montaj - Acessórios de montagem - Εξαρτήματα για εγκατάσταση - Zaŷczone akcesoria do monta u



CAVO MOTORE  
MOTOR CABLE  
MOTEUR CABLE  
CABLE DEL MOTOR  
MOTORKABEL



## I ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

- 1) Smontare l'alzacristalli.
- 2) Introdurre l'alzacristalli elettrico in portiera e fissarlo nei punti A-B-C
- 3) Fissare il vetro nei punti P1-P2.
- 4) Effettuare i collegamenti elettrici.
- 5) Controllare il funzionamento del cristallo mediante le viti P1 -P2 prima di rimontare il pannello porta.
- 6) Per la sostituzione del ricambio, nel caso il connettore motore non fosse compatibile con il connettore originale, effettuare il collegamento elettrico mediante il cavo in dotazione.

## GB HOW TO FIX IT

- 1) Remove the window regulator.
- 2) Insert the electric window regulator into the door and fasten it to points A-B-C
- 3) Fix the glass in points P1-P2.
- 4) Make the electrical connections.
- 5) Check the operation of the glass using screws P1 -P2 before replacing the door panel.
- 6) To replace the spare part, if the motor connector is not compatible with the original connector, make the electrical connection using the supplied cable.

## F INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE

- 1) Retirez le lève-vitre.
- 2) Insérez le lève-vitre électrique dans la porte et fixez-le aux points A-B-C
- 3) Fixez le verre aux points P1-P2.
- 4) Faire les connexions électriques.
- 5) Vérifiez le fonctionnement de la vitre à l'aide des vis P1 -P2 avant de remplacer le panneau de porte.
- 6) Pour remplacer la pièce de rechange, si le connecteur du moteur n'est pas compatible avec le connecteur d'origine, effectuez la connexion électrique à l'aide du câble fourni.

# Peugeot 208 2012 ->



## **(D)** EINBAUANLEITUNG

- 1) Den Fensterheber entfernen.
- 2) Stecken Sie das elektrische Fenster in die Tür und befestigen Sie es an den Punkten A-B-C
- 3) Befestigen Sie das Glas an den Punkten P1-P2.
- 4) Stellen Sie die elektrischen Verbindungen her.
- 5) Überprüfen Sie die Funktion des Glases mit den Schrauben P1-P2, bevor Sie das Türblatt austauschen.
- 6) Wenn der Motorstecker nicht mit dem Originalstecker kompatibel ist, schließen Sie den elektrischen Anschluss mit dem mitgelieferten Kabel an.

## **(ES)** INSTRUCCIONES DE MONTAJE

- 1) Retire el regulador de la ventana.
- 2) Inserta la ventana eléctrica en la puerta y fíjala en los puntos A-B-C
- 3) Coloque el vidrio en los puntos P1-P2.
- 4) Haga las conexiones eléctricas.
- 5) Verifique la función del vidrio con los tornillos P1-P2 antes de volver a colocar la hoja de la puerta.
- 6) Si el conector del motor no es compatible con el conector original, conecte el conector eléctrico con el cable suministrado.

## **(P)** INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

- 1) Remova o regulador da janela.
- 2) Insira a janela elétrica na porta e conserte-a nos pontos A-B-C
- 3) Anexe o vidro aos pontos P1-P2.
- 4) Faça as conexões elétricas.
- 5) Verifique a função do vidro com os parafusos P1-P2 antes de substituir a folha da porta.
- 6) Se o conector do motor não for compatível com o conector original, conecte o conector elétrico com o cabo fornecido.

## **(GR)** ΟΔΗΓΙΕΣ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ

- 1)
- 2) A-B-C
- 3) P1-P2.
- 4)
- 5) P1-P2
- 6)

## **(PL)** INSTRUKCJA MONTAŻU

- 1) Usu regulator z okna.
- 2) Zamontowa elektryczne okno przy drzwiach i przymocowa je do punktów A-B-C
- 3) Przymocuj szyb do punktów P1-P2.
- 4) Wykonaj poży czenia elektryczne.
- 5) Przed wymian skrzydła drzwi sprawd działanie szkła za pomoc rub P1-P2.
- 6) Je li ży cze silnika nie jest zgodne z oryginalnym ży czem, podż cz ży cze elektryczne do dostarczonego kabla.